| Original | | Substitut | |
|---|---|---|---|
| | Power | | Power |
| LAST | Last | FAV PRE-CH | Pre Ch |
| | Mute | MUTE | Mute |
| 1 | 1 | 1 | 1 |
| 2 | 2 | 2 | 2 |
| 3 | 3 | 3 | 3 |
| 4 | 4 | 4 | 4 |
| 5 | 5 | 5 | 5 |
| 6 | 6 | 6 | 6 |
| 7 | 7 | 7 | 7 |
| 8 | 8 | 8 | 8 |
| 9 | 9 | 9 | 9 |
| 0 | 0 | 0 | 0 |
| TV/R | TV/R | SEARCH TV/R | TV/R |
| AUDIO | Audio | SOUND DUAL | Dual |
| INFO | Info | DISPLAY INFO | Info |
| MODE | Mode | E-MANUAL D.MENU | D. Menu |

| Original | | Substitut | |
|---|---|---|---|
| FAVOR | Favor | SETTINGS OPT | Options |
| MENU | Menu | TOP MENU MENU | Menu |
| SUB-T | Sub-T | AD SUBT | Subt |
| EXIT | Exit | CLEAR EXIT | Exit |
| CH▲ | Up | | Up |
| CH▼ | Down | | Down |
| VOL | Right | | Right |
| VOL | Left | | Left |
| OK | OK | OK | Ok |
| CH▲ | CH+ | + CH | Ch + |
| CH▼ | CH- | CH − | Ch - |
| VOL | Vol + | + VOL | Vol + |
| VOL | Vol - | VOL − | Vol - |
| | Red | A | Red |
| | Green | B | Green |
| | Yellow | C | Yellow |
| | Blue | D | Blue |

| Original | | Substitut | |
|---|---|---|---|
| EPG | EPG | GUIDE | Gui de |
| TEXT | Text | REPEAT TEXT | Text |

| Original | Substitut |
|---|---|
| | |

| Original | Substitut | |
|---|---|---|
| Power | | Power |
| Last | FAV PRE-CH | Pre Ch |
| Mute | MUTE | Mute |
| 1 | 1 | 1 |
| 2 | 2 | 2 |
| 3 | 3 | 3 |
| 4 | 4 | 4 |
| 5 | 5 | 5 |
| 6 | 6 | 6 |
| 7 | 7 | 7 |
| 8 | 8 | 8 |
| 9 | 9 | 9 |
| 0 | 0 | 0 |
| TV/R | SEARCH TV/R | TV/R |
| Audio | SOUND DUAL | Dual |
| Info | DISPLAY INFO | Info |
| Mode | E-MANUAL D.MENU | D. Menu |

| Original | Substitut | |
|---|---|---|
| Favor | SETTINGS OPT | Options |
| Menu | TOP MENU MENU | Menu |
| Sub-T | AD SUBT | Subt |
| Exit | CLEAR EXIT | Exit |
| Up | | Up |
| Down | | Down |
| Right | | Right |
| Left | | Left |
| OK | OK | Ok |
| CH+ | + CH | Ch + |
| CH- | CH − | Ch - |
| Vol + | + VOL | Vol + |
| Vol - | VOL − | Vol - |
| Red | A | Red |
| Green | B | Green |
| Yellow | C | Yellow |
| Blue | D | Blue |

| Original | Substitut | | Original | Substitut |
|---|---|---|---|---|
| EPG | GUIDE | Gui de | | |
| Text | REPEAT TEXT | Text | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

| Original | Substitut | |
|---|---|---|
| Power | | Power |
| Last | FAV PRE-CH | Pre Ch |
| Mute | MUTE | Mute |
| 1 | 1 | 1 |
| 2 | 2 | 2 |
| 3 | 3 | 3 |
| 4 | 4 | 4 |
| 5 | 5 | 5 |
| 6 | 6 | 6 |
| 7 | 7 | 7 |
| 8 | 8 | 8 |
| 9 | 9 | 9 |
| 0 | 0 | 0 |
| TV/R | SEARCH TV/R | TV/R |
| Audio | SOUND DUAL | Dual |
| Info | DISPLAY INFO | Info |
| Mode | E-MANUAL D.MENU | D. Menu |

| Original | Substitut | |
|---|---|---|
| Favor | SETTINGS OPT | Options |
| Menu | TOP MENU MENU | Menu |
| Sub-T | AD SUBT | Subt |
| Exit | CLEAR EXIT | Exit |
| Up | | Up |
| Down | | Down |
| Right | | Right |
| Left | | Left |
| OK | OK | Ok |
| CH+ | + CH | Ch + |
| CH- | CH − | Ch - |
| Vol + | + VOL | Vol + |
| Vol - | VOL − | Vol - |
| Red | A | Red |
| Green | B | Green |
| Yellow | C | Yellow |
| Blue | D | Blue |

| Original | Substitut | | Original | Substitut |
|---|---|---|---|---|
| EPG | GUIDE | Gui de | | |
| Text | REPEAT TEXT | Text | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |